



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETOS Y HABICHUROS DE SERVICIOS
世界最強

Traducción
Morlan

* * *

Regin Vanton era el siguiente en la fila para ser el jefe del clan Vanton, el más fuerte entre los Hombres oso. Se rumoreaba que era uno de los carceleros más fuertes de Haltina. Era la mano derecha del jefe, Jin Vanton, a quien prácticamente idolatraba.

Tampoco fue sólo Regin. Todos los miembros del clan Vanton, especialmente los más jóvenes, lo adoraban. La amplitud idealista y el celoso patriotismo de Jin, combinados con su considerable fuerza, fueron las principales razones de su abrumadora popularidad.

Cuando se enteraron por primera vez del destino de Jin, la mayoría de su clan se había reído de él como una broma de mal gusto. No había forma de que un simple humano pudiera derrotar a Jin tan fácilmente, o herirlo tan gravemente que nunca podría volver a luchar. Pero cuando la prueba fue presentada ante sus ojos, ya no podían ignorar la realidad. El cuerpo debilitado de Jin yaciendo en una cama de hospital era evidencia irrefutable de esas afirmaciones.



La asombrada incredulidad de Regin al ver por primera vez la demacrada estructura de Jin había dado paso rápidamente a una furia hirviente. Arrastrado por su ira, se había ido furioso al Salón de los Ancianos y les había presionado para que le dieran más detalles sobre el incidente. Una vez que supo la verdad, Regin ignoró las advertencias del anciano y le dijo al resto de su tribu lo que había oido, instándolos a que lo siguieran para vengarse.

Gracias a las palabras del anciano, algunos de los hombres oso eligieron quedarse, pero todos los jóvenes de sangre caliente del clan Vanton, junto con algunos otros que habían sido especialmente cercanos a Jin, juraron unirse al grupo de venganza de Regin. En total, unas cincuenta personas decidieron seguir a Regin. Como sabían que el destino del odioso ser humano era el Árbol Sagrado, Uralt, decidieron acechar a lo largo del camino que conducía hasta allí. Su razonamiento es que ser derribado justo en frente de su meta sería mucho más doloroso.

Sus enemigos no eran más que un grupo de hombres conejo guiados por un humano. E incluso si ese humano había vencido a Jin, debe haber sido por medio



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETA SOÑOS DE SERA SAIYOU
世界最強

Traducción
Morlan

de algún tipo de ataque furtivo. En esta niebla profunda él estaría aún más incapacitado con sus sentidos en desorden, y esos débiles hombres conejo ni siquiera valían la pena ser contados como una fuerza de combate.

Regin era un oso muy hábil. En circunstancias normales, no habría subestimado tanto a sus enemigos. Pero su ira lo había cegado de tal prudencia.

Sin embargo, aunque estaba dispuesto a admitir que su enojo le había hecho actuar apresuradamente....

"¡Esto sigue siendo demasiado!" Regin gritó, su voz llena de desesperación. La razón de su angustia provenía del hecho de que los hombres conejo, una de las tribus de hombres bestias más débiles que existían, habían destruido completamente su ejército de hombres bestias, una de las tribus de hombres bestias más fuertes que existían.

"¡Vamos! ¿Eso es todo lo que tienes? ¡Patético!"



"¡Ahahahahaha! ¡Eso es, gritad como los cerdos inútiles que son!"

"¡Ustedes son basura! ¡Hyahahahaha!"

La estridente risa de los Haulia resonó por el claro, e incontables cuchillos brillaron bajo la tenue luz del sol. Sus expresiones gentiles y pacíficas originales no se encontraban en ninguna parte. Los hombres oso estaban claramente conmocionados por la inesperada ferocidad que mostraban los hombres conejo.

"¡Maldita sea! ¿Qué demonios está pasando? ¿Qué clase de monstruos son estos tipos?"

"¡No hay forma de que estos tipos sean los hombres conejo!"



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETA
世界最強

Traducción
Morlan

"¡Uwaaaaah! ¡Aléjense de mí! ¡Aléjate de mí!"

Los emboscadores se habían encontrado repentinamente en el lado receptor de una emboscada. Peor aún, los hombres conejo, supuestamente débiles, habían mostrado una fuerza más allá de lo que nadie había creído posible de ellos. Flechas y rocas llovieron sobre los hombres oso, que no tenían forma de tomar represalias. Los hombres conejo no sólo escondieron hábilmente su presencia en la niebla, sino que su coordinación fue perfecta. Pero lo peor de todo fueron esos aullidos de risa sedientos de sangre. Todos esos factores combinados fueron lo que llevó a los hombres oso, que poseían estadísticas superiores, a ser empujados hacia atrás.

Si los hombres oso hubieran peleado con los hombres conejo uno por uno, habrían ganado fácilmente. Sin embargo, gracias al entrenamiento más allá del infierno que habían recibido, los Haulia tenía la ventaja cuando se trataba de experiencia en combate y tácticas de grupo.



Normalmente, los hombres conejo eran mucho más débiles que las otras razas de hombres bestias. Pero debido a esa debilidad innata, habían perfeccionado su habilidad para sentir el peligro y esconderse. Esas eran las herramientas que habían pulido para sobrevivir.

Usada como arma, esas mismas habilidades eran perfectas para emboscar a los enemigos. Incluso se podría decir que eran la raza más adecuada para el asesinato. Pero debido a su naturaleza pacifista, esas habilidades nunca habían sido utilizadas como tales.

Hasta que Hajime había quitado su aversión a luchar durante su entrenamiento. Los había arrinconado, empujándolos tan fuerte que habían tenido que superar su desagrado por luchar sólo para sobrevivir. Como resultado de su espartano entrenamiento, sus corazones habían sido transformados en algo duro e implacable en solo diez días. Sin embargo, es posible que Hajime haya exagerado un poco... Después de todo, no sólo no dudaron en luchar, sino que buscaron ansiosamente el conflicto. Y sus vínculos ya habían sido fuertes al principio, así que no tuvieron problemas para coordinar perfectamente sus ataques, lo que multiplicó su fuerza.



JabraScan
RexScan



Traducción
Morlan

Combina eso con su habilidad para analizar rápidamente las fortalezas y debilidades de un enemigo y se convertirán en una fuerza a tener en cuenta.

Por supuesto, una de las grandes razones por las que habían crecido tan rápido era también por las armas especializadas que Hajime había creado para ellos.

Cada uno de ellos tenía dos espadas cortas, hechas por Hajime para ser ultra finas, ultra ligeras y ultra afiladas. Y como estaban hechos de taur, también eran ultra durables. También tenían un par de cuchillos para lanzar hechos de la misma manera.

Las armas de largo alcance también formaban parte de su arsenal. Usando hilo que había cosechado de un monstruo parecido a una araña en el abismo, Hajime les había hecho hondas y ballestas más fuertes que cualquier cosa que uno pudiera encontrar en la superficie. Muchos de los niños Haulia no eran aptos para el combate cuerpo a cuerpo, pero gracias a sus excelentes sentidos eran grandes francotiradores incluso en la espesa niebla.

Par... o más bien, Baltfeld el Verdugo, junto con los otros niños, había tomado las ballestas al instante.



"¡Un disparo, una muerte! ¡Les volaré la cabeza a todos esos bastardos! ¡Lo juro por mi título de verdugo!"

Par... o, mejor dicho, Baltfeld el Verdugo, se había puesto bastante mal hablado en los últimos días. Por cierto, su "título" era algo autoproclamado. Al principio le gustaba decir "¡Bang!" cada vez que derribaba a un enemigo, pero Hajime había puesto fin a eso. Sobre todo, porque le daba escalofríos. Sin embargo, fue gracias al entrenamiento infernal que los hombres oso fueron empujados hacia atrás por los Haulia. Incapaces de oponer resistencia, ya habían perdido la mitad de sus fuerzas.

"¡Regin-dono! ¡No duraremos mucho más!"



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
DEPARTAMENTO DE SEÑALISACIÓN
世界最強

Traducción
Morlan

"¡Por favor, ordena una retirada!"

"Permíteme tomar la gua- ¡Guaah!"

"¿¡Tonto!?"

Aunque todos sus hombres le instaron a retirarse, Regin dudó. La lógica luchaba con furia, ya que no solo Jin había quedado lisiado, sino que ahora Regin también había perdido a sus preciados subordinados. Pero esa vacilación sólo lo llevó a perder más hombres. El oso que se había ofrecido voluntariamente para tomar la retaguardia ahora tenía una flecha brotando a través de su frente.

Sacudida por la infalible precisión de los hombres conejo, la formación de los hombres oso se desbarató. Sintiendo su oportunidad, Cam y los otros decidieron terminarla en un último empujón.



Las flechas y las rocas golpeaban con gran precisión los tobillos, las muñecas y otras áreas vitales de los hombres oso. Mientras su atención estaba ocupada por la lluvia de proyectiles, los otros Haulia se acercaron sigilosamente a los hombres bestias, rebanando y empujando con sus espadas malvadas y afiladas.

Finalmente, cuando los hombres oso tenían las manos ocupadas defendiendo ataques de varias direcciones, un Haulia se escabullía detrás de cada uno de ellos y daba el golpe final. Usando la ventaja de los números, los Haulia daban vueltas alrededor de los hombres oso. Muy pronto, Regin y los otros temblaban de miedo. ¿Esos tipos son en serio los mismos estúpidos y cobardes hombres conejo que vimos antes?

Aunque resistieron durante una cantidad impresionante de tiempo, al poco tiempo Regin estaba cubierto de pies a cabeza con heridas, y tuvo que usar su hacha como muleta sólo para mantenerse de pie. Los Haulia se había apagado atacando en oleadas, dejando a los hombres oso sin tiempo para descansar. Actualmente, Regin y los otros estaban todos respirando pesadamente, con sus espaldas a un gran árbol mientras los hombres conejo los rodeaban.



JabraScan
RexScan



Traducción
Morlan

"¡Vamos, bastardos inútiles! ¡Esto no puede ser todo lo que tienen! ¿O son sólo un puñado de perdedores sin carácter!?"

"Estás avergonzando tu nombre como la raza más fuerte, ¿lo saben, cabrones?"
¿Dónde están sus pelotas, cobardes?"

"¡Vamos, levanten sus armas! ¡Manga de maricas!"

Sus insultos eran tan crudos que nadie esperaba que ninguna raza, y menos aún los hombres conejo, los lanzara. ¡Algo loco debe haberles pasado a estos tipos para hacerlos así! Los hombres oso habían perdido la voluntad de luchar. Burly, macho de los hombres oso lloraban mientras pedían misericordia.... Fue una visión extraña, sin duda.



"Kukuku, ¿algunas últimas palabras? 'Señor Soy parte de la raza más fuerte'?" El sarcasmo goteaba de la voz de Cam. Ahora que había despertado a sus instintos de batalla, parecía que quería volver a ser despreciado toda su vida. El viejo Cam nunca habría sido tan cruel. "Ngh..." Regin solo gruñó de frustración. Después de que se habían reagrupado de su confusión inicial, Regin finalmente había vuelto a sus cabales. Ser testigo de la fuerza abrumadora de los Haulia había sido como tener un cubo de agua fría salpicado en su cara. Las llamas del resentimiento por lo que le había pasado a Jin aún ardían dentro del pecho de Regin, pero sabía que su responsabilidad actual era salvar tantas vidas de sus hombres como pudiese. Era muy consciente de que era su culpa que muchos de sus camaradas estuvieran atrapados en este aprieto.

"No me importa lo que hagas conmigo. Tortúrame, mátame, haz lo que quieras. Pero todos los demás están aquí sólo porque los obligué a venir. Así que, por favor, déjalos ir".

"¿Qué? ¿Regin-dono?"



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETA
世界最強

Traducción
Morlan

"¡Regin-dono! No puedes..."

Todos sus subordinados empezaron a hablar a la vez. No podían soportar el hecho de que estuviera tratando de sacrificarse por ellos. Pero él simplemente los silenció a todos con una voz retumbante.

"¡Cállate! ¡Yo fui el que se encegueció por la ira y los llevó a una trampa mortal! Los hombres conejo... Me refiero al jefe de los Haulia. Entiendo que te estoy pidiendo mucho. ¡Pero por favor, perdona sus vidas! ¡Te lo ruego!"

Regin tiró a un lado su arma y se arrodilló ante Cam. Todos sus hombres sabían cuánto orgullo sentía por sus habilidades, así que también sabían cuánto le costaba postrarse ante el enemigo. Cuando vieron cuán profunda era su determinación, no pudieron defenderse.

Cam también vio la determinación en los ojos de Regin. Así, su respuesta fue...

"Me niego." Tiró uno de sus cuchillos mientras decía eso.



"¿¡Uwooh!?" Regin apenas se las arregló para apartarse del camino. Pero el cuchillo de Cam no era más que una señal. Segundos después, una tormenta de rocas y flechas llovió sobre los indefensos carceleros. Los Haulia rugieron de risa mientras veían a Regin y a los demás defenderse desesperadamente con sus amplias hachas.

"¿Por qué?" Regin apenas se las arregló para gemir esa palabra.

"¿Por qué? ¿No es obvio? Ustedes son nuestros enemigos. ¿Qué otra razón necesitamos?"

La lógica de la respuesta de Cam era simple.



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
DEPARTAMENTO DE SERVICIOS DE SEGURO AL VIVO
世界最強

Traducción
Morlan

"¡Guh, pero--!"

"Y además... ¡es divertido ver a ustedes, bastardos arrogantes, arrastrándose por el suelo como la escoria que son! Hahaha!"

"¿¡Qué!? ¡Monstruos! ¿¡Cómo pudiste!?"

La alegría en la voz de Cam era inconfundible. Su tribu estaba disparando sus hondas y ballestas desde una distancia segura mientras atormentaban a los hombres oso. Todos ellos mostraban los signos reveladores de personas que se han vuelto locas debido a su primer contacto con el poder. La avalancha de victorias contra una de las subespecies más fuertes de su raza les había hecho perder el juicio. Estaban completamente fuera de control.

La ferocidad de sus ataques aumentó hasta que Regin y los demás se acurrucaron juntos en un lamentable montón, apenas aguantando. Pero incluso eso no duraría mucho más. Aunque ninguno de ellos había sido herido de muerte todavía, todos estaban cubiertos de heridas menores y mayores. El siguiente bombardeo los acabaría.



Cam sonrió cruelmente y levantó un brazo en el aire. Alegremente, el resto de los Haulia cogió sus ballestas y cargó sus hondas. Al darse cuenta de que nada de lo que podía hacer le impediría ser su tumba, Regin dejó caer su arma, rindiéndose. En su interior, se disculpó con sus hombres por haberles llevado estúpidamente a la muerte.

El brazo de Cam se inclinó hacia abajo como la guadaña de la parca mientras daba la señal para disparar. Todos se soltaron a la vez. Regin miró desafiante a la presa que iba a ser su muerte, decidido al menos a no darles la satisfacción de mirar hacia otro lado. Pero entonces...

"¡Basta ya!" Una silueta blanca corrió delante de los hombres oso y voló los proyectiles con un enorme martillo de metal.



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETA TRADUCCION DE SERIASAISYOU
世界最強

Traducción
Morlan

"¿Eh?" La mandíbula de Regin se abrió sorprendida. Era natural. Justo cuando estaba a punto de morir, una conejita de pelo pálido había caído del cielo junto con un enorme martillo. Y la onda expansiva que había golpeado el suelo había hecho estallar todas las flechas y rocas que se dirigían hacia él y sus camaradas. Su cara de asombro era casi cómica. Todos los otros hombres oso tenían expresiones similares.

La conejita enfurecida era, por supuesto, nada menos que Shea. Gracias a la transmutación de compresión de Hajime, el martillo era inimaginablemente denso. Aun así, Shea golpeó el ridículamente pesado martillo como si no fuera nada, y luego apuntó a Cam. Incluso un simple movimiento como ese causó un poderoso vendaval.

"¡No puedo creerlo, chicos! ¡Papá, y el resto de ustedes también, vuelvan a sus sentidos!" Se sorprendieron por la repentina entrada de Shea, pero rápidamente se tranquilizaron y la miraron con ira.



"Shea, no sé a qué estás jugando, pero quítate de en medio. No podemos matarlos si tú no lo haces".

"Oh no, no me muevo. ¡ustedes son los que tiene que parar!"

Los ojos de Cam se entrecerraron con enojo.

"¿Parar? No me digas que planeas ponerte del lado del enemigo, Shea. Dependiendo de tu respuesta, puede que tenga que..."

"No, realmente no me importa si estos tipos mueren o no."

"¿¡No lo sabes!?" Todos los hombres oso estaban convencidos de que ella había venido aquí para detener el alboroto asesino de su tribu, por lo que se quedaron atónitos por su respuesta.



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETA
世界最強

Traducción
Morlan

"Por supuesto que no. No habría sobrevivido al entrenamiento de Yue-san si hubiera sido lo suficientemente blanda como para ser indulgente con la gente que intentaba matarme. Hasta yo sé que eso hará que me maten".

"Hmph, ¿entonces por qué exactamente nos detienes?" Aunque estaba hablando con su hija, el tono de Cam era áspero. El resto de su tribu también la miraron sospechosamente.

"¿¡No es obvio!? ¡Porque si no los detengo, se romperán! ¡Te hundirás en la depravación!"

"¿Romper? ¿Hundirse en la depravación?" Era obvio que no había entendido una sola palabra de lo que Shea había dicho.

"¡Así es! ¿¡No lo ves!? Puede que Hajime-san no muestre misericordia alguna hacia sus enemigos, o que no escuche sus súplicas, o que nunca tenga piedad, pero nunca disfruta matando. ¡Te enseñó a matar a tus enemigos, no a atormentarlos!"



"No estábamos..."

"¿Sabes siquiera qué clase de expresión estabas haciendo ahora mismo, papá?"

"¿Expresión? Quiero decir, no puedo mirarme a la cara..." A las palabras de Shea, todos los Haulia se miraron unos a otros. Shea se detuvo para respirar hondo y luego en silencio, pero con firmeza, continuó.

"... Ustedes se parecían a los soldados imperiales que nos atacaron."

"¿¡Qué...!?"



JabraScan
RexScan



Traducción
Morlan

Eso fue un shock. Uno lo suficientemente grande como para volar el velo de sed de sangre que había nublado sus pensamientos hasta ahora. No eran mejores que los monstruos que se habían reído burlonamente de ellos mientras esclavizaban a la mayoría de su tribu.... Precisamente porque los Haulia habían visto tanta fealdad de cerca, sabían lo asqueroso que era. Peor que la escoria que se había llevado a sus familias... Esa fue una verdad amarga de tragar.

"Sh-Shea... Yo..."

"Hmph, parece que finalmente te has calmado un poco. Bien. Me preocupaba tener que patearles el trasero antes de que recobraran el sentido común".

Shea balanceó su martillo con indiferencia unas cuantas veces. Su severa expresión se relajó un poco al ver las sonrisas sedientas de sangre desaparecer de los rostros de su familia.



"Bueno, esta fue tu primera batalla, así que todo está bien siempre y cuando te des cuenta de tu error a tiempo. Además, todo esto es culpa de Hajime-san. Sé que necesitaba endurecerte mentalmente también, ¡pero fue demasiado lejos! ¡Los convirtió en berserkers, no en guerreros!" Esta vez su ira estaba dirigida contra Hajime. En voz baja añadió a su monólogo:

"¿Cómo es posible que me haya enamorado de un tipo así?"

De repente, un disparo resonó por todo el claro. Uno de los hombres oso detrás de Shea soltó un estrangulado gemido y cayó al suelo. Al darse cuenta de que habían ignorado por completo a sus oponentes durante los últimos minutos, Shea y Cam se apresuraron a ver qué estaban haciendo. Cuando miraron hacia atrás, vieron a Regin acunando su frente y gimiendo de dolor.

"Ni siquiera pienses en tratar de escapar mientras ellos no están mirando. Será mejor que te sientes en silencio hasta que termine la conversación". Hajime y Yue se materializaron entre la niebla. Aparentemente, Regin y los otros habían tratado de escabullirse mientras Shea y Cam estaban discutiendo. Por alguna razón, Hajime había decidido usar una de sus balas de goma no letales.



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETOS Y HABICHUAS DE SERVICIOS
世界最強

Traducción
Morlan

A pesar de las palabras de Hajime, los hombres oso seguían observando cuidadosamente su entorno, buscando cualquier oportunidad de escapar. Hajime activó su Intimidación para mantenerlos dóciles. Con la presión de su magia manteniéndolos temblando en su sitio, Hajime era libre de caminar tranquilamente hacia Shea y hacia los demás. Hajime miró torpemente a su alrededor durante unos segundos antes de reafirmar su determinación y mirar a Cam disculparse.

"Bueno, ya sabes, culpa mía. Me parecía bien, pero me olvidé de lo que el shock de matar a una persona puede hacerle a alguien. De verdad, lo siento".

Cam y Shea estaban aturdidos. Nadie esperaba que Hajime, de entre toda la gente, se disculpara.

"¿J-Jefe? ¿¡Estás bien!?! ¿Te golpeaste la cabeza en alguna parte?"

"¡Médico! ¡Médico! ¡Necesitamos ayuda urgente!"

"¡Jefe, mantén la calma!"

De ahí la reacción exagerada. Había una vena familiar saltando en la frente de Hajime.

Hajime había pensado honestamente que era culpable, y se estaba disculpando sinceramente. Debido a que había estado bien matando gente, no había tomado en cuenta lo que el shock de esto podría haberle hecho a alguien más. Aunque era fuerte, Hajime no tenía experiencia enseñando a otros. Y esa inexperiencia casi le había hecho romper la mente de los Haulia. Por eso se había disculpado de todo corazón. Pero en lugar de aceptarlo, esos estúpidos conejitos habían cuestionado su cordura. Aunque, en cierto modo, no estaba seguro de si debía enfadarse o reflexionar sobre la forma en que había estado actuando. Decidió dejar el tema para más tarde, y en su lugar se acercó a Regin. Luego, lentamente presionó a [Donner] contra la cabeza del oso.



"Ahora bien, ¿preferirías morir varonilmente o seguir viviendo en desgracia?"
Fueron los

Haulia los más sorprendidos por su ultimátum que los hombres oso. Era impensable que Hajime se ofreciese a perdonar la vida a un enemigo. Esta era la misma persona que había masacrado despiadadamente a cualquiera que le había enseñado sus colmillos desde que lo conocía.

"Realmente se golpeó la cabeza en alguna parte, ¿no....?" Cam murmuró en voz baja. Otra vena se unió a la primera, pero si él dejaba que todo lo que los hombres conejo decían le afectara, no habrían llegado a ninguna parte.

Regin miró a Hajime, confundido. Como era sin duda el que había convertido a los Haulia en monstruos sedientos de sangre, Regin no esperaba que tuviera piedad.

"¿Qué quieres decir? ¿Estás dispuesto a dejarnos vivir?"

"Sí, si eso es lo que quieras. Pero tengo una condición".



"¿Una condición?" Los otros hombres oso empezaron a gritar ruidosamente ante la perspectiva de la salvación.

"Si lo golpeo de nuevo, tal vez lo arregle..." Shea murmuró sorprendentemente en serio mientras miraba desde la parte de atrás de la cabeza de Hajime hacia su martillo y de vuelta. Cam y los demás asintieron vigorosamente.

Creo que necesitarán una disciplina muy estricta cuando volvamos. Pero por ahora, los ignoró.

"Sí, una condición. Cuando vuelvas a Verbergen, quiero que les des un mensaje a los ancianos".



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETA
SERVICIOS DE SEGURO
世界最強

Traducción
Morlan

"¿Un mensaje?" A Regin le había preocupado que les pidiera algo escandaloso, por lo que se sintió un poco aliviado al saber que sólo serían mensajeros. Sin embargo, el contenido de ese mensaje hizo que se le helara la sangre.

"Me lo debes".

"... ¿¡Ah!? No querrás decir..."

"¿Y bien? ¿Qué va a ser? ¿Sí o no?"

Regin no pudo suprimir su voz cuando se dio cuenta de lo que pretendía Hajime. Hajime esperó pacientemente la respuesta de Regin.

Al entregar ese mensaje, significaría que Verbergen algún día tendría que pagar su deuda con él. Los ancianos habían perdido a uno de los suyos, e incluso revocaron una decisión de su consejo de mantener a Hajime alejado de su ciudad, pero si Regin entregaba ese mensaje, entonces se verían obligados a aceptar incondicionalmente cualquier petición suya. Viéndolo objetivamente, tanto Regin como Jin habían sido los primeros en atacar, así que dejar que Regin viviera significaría que el honor les obligaría a estar de acuerdo. Ignorar esa deuda los haría parecer vergonzosos. Además, si no aceptaban, Hajime podría atacarlos. En otras palabras, si Regin decidiera vivir estaría exponiendo a su país al peligro. No sólo habían ignorado la advertencia de los ancianos, sino que habían perdido, con la mitad de sus hombres muertos. Después de toda esa jactancia que habían hecho de ser los más fuertes, también... Como había dicho Hajime, realmente significaría seguir viviendo en desgracia. Mientras Regin se desesperaba por sus decisiones, Hajime dio el golpe final.

"Y será mejor que les digas a todos que la muerte de tus subordinados fue por tu culpa. Y que fuiste derrotado por los Haulia, no menos."



"Ugh." Había una razón por la que Hajime estaba dispuesto a dejar ir a este oponente. La misericordia no influyó en su decisión en absoluto. Verbergen le había cortado por completo, pero era posible que tuviera que volver allí en algún momento si su búsqueda de otros laberintos alguna vez apuntaba en esa dirección. Después de todo, uno de los Liberadores había dejado personalmente un edicto para la gente del país. Sentía que la situación con los ancianos podría haber sido manejada un poco más diplomáticamente, y se había arrepentido de haber sido expulsado sólo un poco. Así que ahora que un inesperado golpe de buena suerte había caído en su regazo, tenía la intención de aprovecharlo al máximo. Regin parecía inseguro de qué hacer, pero Hajime no tenía paciencia para pensar lo bien.

"Tienes cinco segundos. Si no contestas para entonces, empezaré a matar a tus hombres uno por uno. Los valores de tu clase hacen que las decisiones sean rápidas, ¿verdad?" Hajime lentamente comenzó a contar hacia atrás, y Regin dio su respuesta con pánico.

"B-Bien. ¡Elegimos vivir!"



"Ya veo. Entonces sal de mi vista. Y será mejor que transmitas mi mensaje, ¿me oyes? Si alguna vez vuelvo y descubro que no lo has hecho, bueno..." La sed de sangre era tan espesa que presionaba en Regin.

"Digamos que Verbergen podría no existir más." La forma en que Hajime expresaba sus amenazas le hacía parecer un yakuza, o más bien un terrorista. Detrás de él se oían suspiros aliviados.

"Aah, gracias a Dios tenemos al viejo Hajime de vuelta", "El jefe ha vuelto a la normalidad," y algo parecido se podía escuchar del grupo de hombres conejo. Pero Hajime ignoró directamente sus comentarios. Pero aun así sirvieron para arruinar la tensa atmósfera que había creado. Oh sí, necesitan una disciplina muy dura cuando volvamos.

Ninguno de los hombres oso disputó su decisión de mendigar por sus vidas, y Regin dirigió desanimado lo que quedaba de su tropa de vuelta a casa. El hecho de que tantos de sus soldados fueran jóvenes probablemente había jugado un papel en la desesperación de Regin. Nunca más podría pavonearse en Verbergen como si fuera



JabraScan
RexScan

ありふれた職業で
SECRETA SOÑOS DE SERVIR Y SER SERVIR
世界最強

Traducción
Morlan

el dueño del lugar. De hecho, era probable que fuera condenado al ostracismo por todos. Sin embargo, suponía que lo habían dejado salir a la ligera, considerando que había sido él quien había iniciado las hostilidades. En cuestión de minutos, la niebla se había tragado a todos los hombres oso.

Una vez que estaban fuera de la vista, Hajime rodeó a Shea y Cam. Su cabeza estaba agachada, por lo que nadie podía ver su expresión, y había una extraña aura rodeándole. Todos los hombres conejo todavía estaban superando su vergüenza por haber estado a punto de caer en la locura, así que caminaron hacia él como si nada estuviera mal. Sólo Shea estalló en un sudor frío cuando se dio cuenta de que había una peligrosa aura emanando a su alrededor.

Temblando un poco, levantó la cabeza para mirar. Había una sonrisa contenta en su cara, pero nunca llegó a sus ojos. Finalmente, Cam y los demás se dieron cuenta de que a Hajime también le pasaba algo.

"¿J-Jefe?" Cam preguntó tímidamente.

"¿Sí? Saben, realmente me sentí mal por lo que les hice a ustedes. Aunque fuera para entrenarte lo más rápido posible en el poco tiempo que teníamos, debería haberle puesto fin después de un tiempo".

"N-No, jefe, fue... todo porque éramos demasiado inmaduros..."

"Ahora, estoy perfectamente dispuesto a admitir mis propios errores. Pero... Pero sabes, a pesar de que me disculpé tan sinceramente... la forma en que ustedes reaccionaron fue demasiado. Quiero decir, lo entiendo. En parte es culpa mía por ser tan malo todos los días... Lo sé. Lo sé, pero todavía tengo que hacer algo con respecto a toda esta rabia que se acumula dentro de mí.... Lo entiendes, ¿verdad?"

"N-No, señor. No puedo decir que lo haga..." El sudor frío empezó a derramarse por la espalda de Cam. Mierda, está enojado. Cam lentamente comenzó a retroceder. La actitud de Hajime le trajo recuerdos de su infernal entrenamiento, y más de unos cuantos de los Haulia rompieron a llorar.

"¡Ahora es mi oportunidad!" Gritó Shea, y luego intentó aprovecharse de la momentánea vacilación de Hajime para huir. Incluso usó los otros Haulia como



escudos de carne mientras corría. Sin embargo... ¡Bang! La bala de Hajime voló entre las piernas de un Haulia, rebotó en una raíz cercana, y golpeó a Shea justo en el trasero.

"¡Hakyun!" Esta era solo una de las muchas habilidades de Hajime como francotirador. Al rebotar balas en varias superficies, podía atacar desde cualquier ángulo. Y así, podía apuntar al trasero de Shea sin importar dónde se escondiera. Era una habilidad de arma completamente útil que no tenía movimientos desperdiciados.

Shea saltaba de dolor mientras sostenía sus nalgas. Luego tropezó con una raíz, exponiendo su trasero para que todos lo vieran. Un tenue zarcillo de humo se elevó desde donde la bala la había alcanzado. Ella no mostró signos de levantarse, y simplemente se movió impotente en el suelo.

Cam y los demás observaron horrorizados cómo Shea se tiraba al suelo. El hombre entre cuyas piernas había pasado la bala sostenía su entrepierna de forma protectora y sollozaba incontrolablemente. La onda expansiva que la bala de Hajime había dejado atrás había tocado ligeramente sus bolas.



Hajime enfundó casualmente a [Donner] y sonrió demoníicamente. Su fuerte voz llegó a cada uno de los Haulia.

"¡Se están comiendo una bala antes de que acabe!"

"Waaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaaah!" Los Haulia se escabulleron como arañas, pero Hajime no dejó ni uno solo de ellos escapar ilesos. Durante mucho tiempo los aterrizados gritos de conejitos resonaron por todo el bosque. Hasta que sólo permaneció Shea, el humo aún se elevaba de sus nalgas.

"...Entonces, ¿cuándo podemos ir al Gran Árbol?" Yue, que había estado callada todo este tiempo, finalmente habló.